

<i>Exercise of the delegation</i>	<i>Deleģēšanas īstenošana</i>
The power to adopt delegated acts is conferred on the Commission subject to the conditions laid down in this Article	Pilnvaras pieņemt deleģētos aktus Komisijai piešķir, ievērojot šajā pantā izklāstītos nosacījumus.
The power to adopt delegated acts referred to in Article[s] ... shall be conferred on the Commission for an indeterminate period of time from*	Pilnvaras pieņemt [..]. pantā minētos deleģētos aktus Komisijai piešķir uz nenoteiktu laiku no (*).
The power to adopt delegated acts referred to in Article[s] ... shall be conferred on the Commission for a period of X years from*. The Commission shall draw up a report in respect of the delegation of power not later than nine months before the end of the X-year period. The delegation of power shall be tacitly extended for periods of an identical duration, unless the European Parliament or the Council opposes such extension not later than three months before the end of each period.	Pilnvaras pieņemt [..]. pantā minētos deleģētos aktus Komisijai piešķir uz X gadu laikposmu no*. Komisija sagatavo ziņojumu par pilnvaru deleģēšanu vēlākais deviņus mēnešus pirms X gadu laikposma beigām. Pilnvaru deleģēšana tiek automātiski pagarināta uz tāda paša ilguma laikposmiem, ja vien Eiropas Parlaments vai Padome neiebilst pret šādu pagarinājumu vēlākais trīs mēnešus pirms katra laikposma beigām.
The power to adopt delegated acts referred to in Article[s] ... shall be conferred on the Commission for a period of X years from*.	Pilnvaras pieņemt [..]. pantā minētos deleģētos aktus Komisijai piešķir uz X gadu laikposmu no*.
The delegation of power referred to in Article[s] ... may be revoked at any time by the European Parliament or by the Council. A decision to revoke shall put an end to the delegation of the power specified in that decision. It shall take effect the day following the publication of the decision in the <i>Official Journal of the European Union</i> or at a later date specified therein. It shall not affect the validity of any delegated acts already in force.	Eiropas Parlaments vai Padome jebkurā laikā var atsaukt [..]. pantā minēto pilnvaru deleģēšanu. Ar lēmumu par atsaukšanu izbeidz tajā norādīto pilnvaru deleģēšanu. Lēmums stājas spēkā nākamajā dienā pēc tā publicēšanas <i>Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī</i> vai arī vēlākā dienā, kas tajā norādīta. Tas neskar jau spēkā esošos deleģētos aktus.
As soon as it adopts a delegated act, the Commission shall notify it simultaneously to the European Parliament and to the Council.	Tiklīdz Komisija pieņem deleģēto aktu, tā par to paziņo vienlaikus Eiropas Parlamentam un Padomei.
A delegated act adopted pursuant to Article[s] ... shall enter into force only if no objection has been expressed either by the European Parliament or the Council within a period of [two months] of notification of that act to the European Parliament and the Council or	Saskaņā ar [..]. pantu pieņemts deleģētais stājas spēkā tikai tad, ja divos mēnešos no dienas, kad minētais akts paziņots Eiropas Parlamentam un Padomei, ne Eiropas Parlaments, ne Padome nav izteikuši iebildumus, vai ja pirms minētā laikposma beigām gan Eiropas Parlaments, gan

\* Date of entry into force of the basic legislative act or any other date set by the legislator.

\* Date of entry into force of the basic legislative act or any other date set by the legislator.

if, before the expiry of that period, the European Parliament and the Council have both informed the Commission that they will not object. That period shall be extended by [two months] at the initiative of the European Parliament or of the Council.	Padome ir informējuši Komisijai par savu nodomu neizteikt iebildumus. Pēc Eiropas Parlamenta vai Padomes iniciatīvas šo laikposmu pagarina par diviem mēnešiem.
<i>Urgency procedure</i>	<i>Steidzamības procedūra</i>
Delegated acts adopted under this Article shall enter into force without delay and shall apply as long as no objection is expressed in accordance with paragraph 2. The notification of a delegated act to the European Parliament and to the Council shall state the reasons for the use of the urgency procedure.	Deleģētais akts, kas pieņemts saskaņā ar šo pantu, stājas spēkā nekavējoties, un to piemēro, kamēr nav izteikti nekādi iebildumi atbilstoši 2. punktam. Paziņojot deleģētu aktu Eiropas Parlamentam un Padomei, izklāsta iemeslus, kādēļ izmanto steidzamības procedūru.
Either the European Parliament or the Council may object to a delegated act in accordance with the procedure referred to in Article X(5). In such a case, the Commission shall repeal the act without delay following the notification of the decision to object by the European Parliament or by the Council.	Eiropas Parlaments vai Padome var izteikt iebildumus pret deleģēto aktu saskaņā ar X. panta 5. punktā minēto procedūru. Šādā gadījumā Komisija nekavējoties atceļ aktu, ievērojot Eiropas Parlamenta vai Padomes paziņojumu par lēmumu izteikt iebildumus.
<i>Committee procedure</i>	<i>Komiteju procedūra</i>
The Commission shall be assisted by the ... [name of the committee] established by ... [reference to the legal act which created the committee]. That committee shall be a committee within the meaning of Regulation (EU) No 182/2011.]	Komisijai palīdz [komitejas nosaukums], kas izveidota ar [atsauce uz tiesību aktu, ar kuru izveidota komiteja]. Minētā komiteja ir komiteja Regulas (ES) Nr. 182/2011 nozīmē.
The Commission shall be assisted by a committee. That committee shall be a committee within the meaning of Regulation (EU) No 182/2011.	Komisijai palīdz komiteja. Minētā komiteja ir komiteja Regulas (ES) Nr. 182/2011 nozīmē.
Where reference is made to this paragraph, Article 4 of Regulation (EU) No 182/2011 shall apply.	Ja ir atsauce uz šo punktu, piemēro Regulas (ES) Nr. 182/2011 4. pantu.
Where the opinion of the committee is to be obtained by written procedure, that procedure shall be terminated without result when, within the time-limit for delivery of the opinion, the chair of the committee so decides or committee members so request.	Ja komitejas atzinums jāsaņem rakstiskā procedūrā, minēto procedūru izbeidz, nepanākot rezultātu, ja atzinuma sniegšanas termiņā tā nolemj komitejas priekšsēdētājs vai to pieprasa komitejas locekļi.